



## **GEMEINDENACHRICHTEN VOM 7. September 2015**

---

### Verfallsanzeigen für Steuern 2015

Im September erhalten Sie die Verfallanzeige für die provisorischen Kantons- und Gemeindesteuern des laufenden Jahres. Es wird Ihnen angezeigt, was Sie bereits bezahlt haben oder was Ihrem Konto gutgeschrieben wurde. Der Restbetrag ist per 31. Oktober 2015 zu begleichen.

Eine fristgerechte Bezahlung lohnt sich, denn ab dem 1. November 2015 wird auf dem noch offenen Betrag ein Verzugszins von 5.5 % berechnet. Offene Steuern werden im November gemahnt. Besteht im Januar 2016 noch ein Ausstand, kann die Forderung ohne weitere Vorankündigung betrieben werden. Sollte der provisorische, fakturierte Betrag gemäss eigenen Berechnungen wesentlich zu hoch sein, dann wenden Sie sich an das Steueramt. Bei wesentlichen und begründeten Abweichungen wird Ihre Rechnung angepasst.

Zu viel bezahlte Steuern werden mit der Veranlagung und definitiven Abrechnung mit Zins zurückbezahlt oder an eine andere Steuerforderung angerechnet. Der Zins für Überzahlungen ist im Jahr 2015 noch 0,5 %, eine Senkung ab dem Jahr 2016 ist möglich.

Ist eine gänzliche Bezahlung der offenen Steuern bis Ende Oktober 2015 nicht möglich, wenden Sie sich an die Abteilung Finanzen. Auf diese Weise kann in der Regel eine Lösung gefunden werden. Verwenden Sie bitte für die Bezahlung der Steuern 2015 nur die dafür abgegebenen Einzahlungsscheine.

Wir danken Ihnen, dass Sie die Kantons- und Gemeindesteuern 2015 bis zum 31.10.2015 begleichen.

### Vollsperrung Kirchweg

Die Realisierung der Werkleitungssanierung Kirchweg geht langsam dem Abschluss entgegen. Bereits wurden die Wasserleitung und der EW-Rohrblock neu erstellt, sowie Teile der Strassenabschlüsse je nach Zustand ausgewechselt. Nun erfolgt der Einbau des Belags, Tragschicht und Deckschicht.

Für den Einbau der Tragschicht wird die Strasse am Montag, 14.09.2015, von 08.00 Uhr bis 17.00 Uhr und für den Deckbelag am Freitag, 18.09.2015 von 08.00 Uhr bis Samstag, 19.09.2015 um 08.00 Uhr für den Verkehr gesperrt.

Falls Sie an diesem Tag auf Ihr Fahrzeug angewiesen sind, bitten wir Sie es auf den Ersatzparkplätzen im Bereich Bündten-, Weiher- und Feldstrasse abzustellen. Für Fussgänger ist der Zugang zur Liegenschaft jederzeit möglich. Für die Velofahrer wird eine Umleitung eingerichtet, bitte beachten Sie die Signalisation.

Wir möchten Sie darauf aufmerksam machen, dass der Einbau des Belags Witterungsbhängig ist und bei schlechtem Wetter verschoben werden muss. Sie werden dann über einen neuen Termin informiert.



### Personalausflug der Gemeinde Untersiggenthal

Am Freitag, 04. September 2015 fand der alljährliche Personalausflug der Gemeinde Untersiggenthal statt. Der diesjährige Personalausflug führte die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter bei schönem Wetter nach St. Gallen.

Nach einer gemütlichen Kaffeepause auf dem Nollen ging die Carfahrt weiter Richtung Bodensee. Im Rorschacherberg wurden alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter kulinarisch verwöhnt und durften einen tollen Blick auf den Bodensee geniessen.

Um 13.30 Uhr ging die Fahrt weiter ins Stadtzentrum von St. Gallen, dort wurden die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in Gruppen eingeteilt und hatten verschiedenste Staatführungen.

Nach dem erlebnisreichen Tag begab sich die Reisegruppe wieder zurück nach Untersiggenthal.

Das Gemeindepersonal durfte einen spannenden und abwechslungsreichen Tag geniessen. An dieser Stelle wird Trudi Meier für die Organisation des tollen Ausflugs herzlich gedankt.

